

Předběžné oznámení o spojení podniků**(Věc. č. COMP/M.4296 – Goldman Sachs/Borealis/Associated British Ports)****Věc, která může být posouzena zjednodušeným postupem**

(2006/C 155/06)

(Text s významem pro EHP)

1. Komise dne 27. června 2006 obdržela oznámení o navrhovaném spojení podle článku 4 nařízení Rady (ES) č. 139/2004 ⁽¹⁾, kterým podniky Goldman Sachs Group Inc. („Goldman Sachs“ USA) a Borealis Infrastructure Management Inc. („Borealis“ Kanada) získávají ve smyslu čl. 3 odst. 1 písm. b) nařízení Rady nákupem akcií společnou kontrolu nad celým podnikem Associated British Ports Holdings PLC („AIB“, Spojené království).

2. Předmětem podnikání příslušných podniků je:

- Goldman Sachs Group, Inc.: podnik působící v oblasti globálního investičního bankovníctví a správy cenných papírů a investic, který poskytuje v celosvětovém měřítku širokou škálu služeb spjatých s bankovníctvím, cennými papíry a investicemi;
- Borealis Infrastructure Management Inc.: jeden z největších investorů do infrastruktury ve světě (jehož vlastníkem je Ontario Municipal Employees Retirement System, jeden z největších kanadských penzijních fondů);
- Associated British Ports Holdings PLC: britská společnost založená podle zákona o dopravě (Transport Act) z roku 1981. Jejím základním předmětem podnikání jsou činnosti v britských přístavech a služby s nimi spjaté, včetně nakládky a vykládky, poskytované vlastníkům nákladů a dalším uživatelům přístavu.

3. Komise po předběžném posouzení zjistila, že by oznamovaná transakce mohla spadat do působnosti nařízení (ES) č. 139/2004. Konečné rozhodnutí v tomto ohledu však zůstává vyhrazeno. V souladu se sdělením Komise o zjednodušeném postupu ohledně některých spojování podle nařízení Rady (EHS) č. 4064/89 ⁽²⁾ je třeba uvést, že tato věc může být posouzena podle postupu stanoveného sdělením.

4. Komise vyzývá zúčastněné třetí strany, aby jí předložily své případné připomínky k navrhované transakci.

Připomínky musí být Komisi doručeny nejpozději do deseti dnů po zveřejnění tohoto oznámení. Připomínky lze Komisi zaslat faxem (fax č. (32-2) 296 43 01 nebo 296 72 44) či poštou s uvedením čísla jednacího COMP/M.4296 – Goldman Sachs/Borealis/Associated British Ports na adresu Generálního ředitelství pro hospodářskou soutěž Evropské komise:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Úř. věst. L 24, 29.1.2004, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. C 217, 29.7.2000, s. 32. Nařízení Rady (EHS) č. 4064/89 bylo nahrazeno nařízením Rady (ES) č. 139/2004.